MANUAL DE USUARIO

Base de títulos iRead4Skills



versión 1.0

Funded by the European Union

Manual Base de Títulos iRead4Skills

Esta guía ha sido diseñada para facilitar la consulta e interacción con nuestra base de datos.

La **Base de Títulos iRead4Skills** es una plataforma online que reúne títulos (libros con ISBN o artículos con ISSN) analizados y clasificados por el sistema iRead4Skills. Su principal objetivo es informar sobre el nivel de complejidad de las obras existentes.

La complejidad textual se mide a partir de diversas características del texto y no refleja el valor o la calidad literaria del contenido. Los libros y otros textos más extensos pueden variar su nivel de complejidad a lo largo de sus diferentes secciones.

La clasificación de complejidad (niveles **Muy Fácil, Fácil, Claro y Más Complejo**) se asocia al título junto con todos sus detalles correspondientes. **No se almacena ningún texto; todo el contenido o imagen de texto utilizado en el análisis se elimina permanentemente.**

La Base de Títulos iRead4Skills es de acceso libre y está destinada exclusivamente a la consulta. **Esta base no ofrece ni permite el acceso a los contenidos íntegros o parciales de los libros o revistas analizados.**

La inclusión de títulos en la base de datos se realiza de forma voluntaria únicamente por editores, bibliotecarios y miembros del proyecto iRead4Skills debidamente autorizados. Dicha inclusión no implica ninguna forma de respaldo o promoción de los títulos o de sus respectivas editoriales.

Esta plataforma está disponible en los tres idiomas del proyecto: **portugués, español y francés,** contando cada lengua con su respectivo archivo de obras clasificadas.

Contenido del manual

1. Acceder a la base de datos de títulos iRead4Skills 3
2. Utilizar la base de títulos iRead4Skills 3
3. Títulos en la base de datos 4
4. Niveles de complejidad 5
5. Buscar en la base de datos de títulos iRead4Skills 6
6. Más información 7

1. Acceder a la base de datos de títulos iRead4Skills

Para acceder a la base de datos, utilice la dirección: https://db.iread4skills.com

Se trata de una base de datos abierta, lo que significa que **no se necesitan credenciales para acceder a la plataforma.**

Al entrar en la plataforma, seleccione el archivo que desea consultar. Cada idioma tiene su propio archivo de obras.

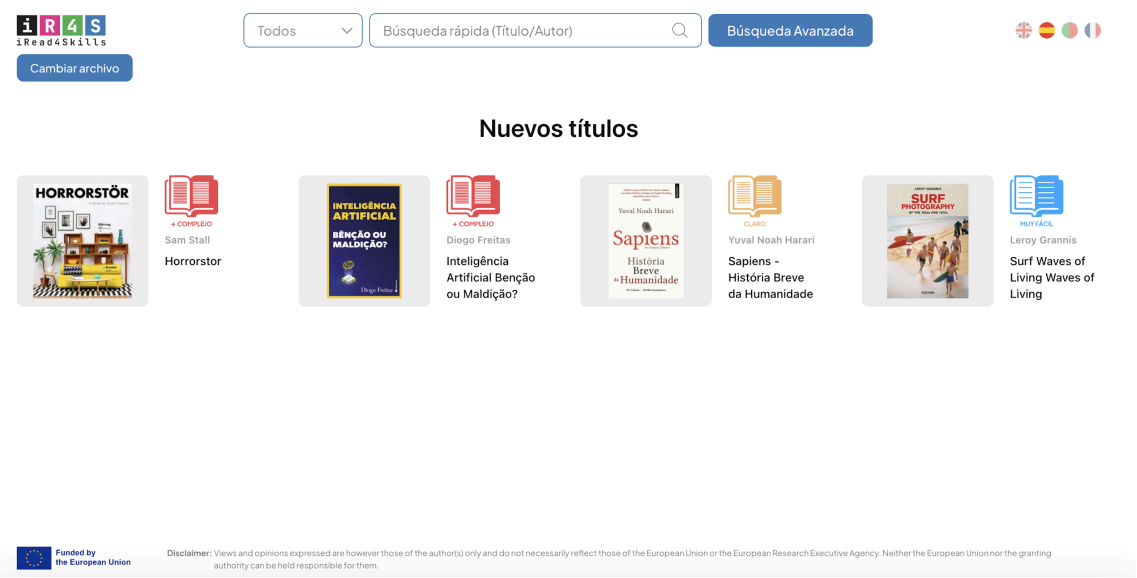


Elige tu archivo



2. Utilizar la base de títulos iRead4Skills

Después de elegir el archivo que desea consultar, se le redirigirá a la página de inicio, tal y como se muestra en la imagen siguiente.



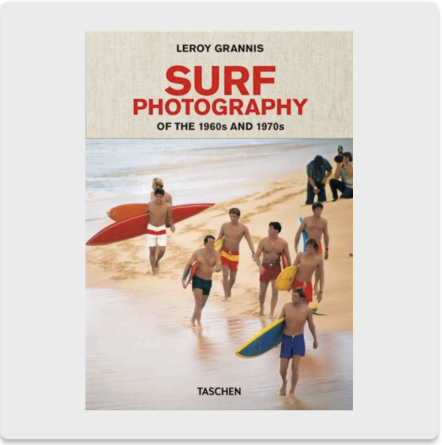
En esta página puede ver los títulos añadidos recientemente a la base de datos, pero también puede buscar títulos específicos.

En la esquina superior derecha puede elegir el **idioma de presentación** de la página.

Para ver el archivo en otro idioma, haga clic en «Salir» y elija el archivo que desea consultar.

3. Títulos en la base de datos

La base de datos de títulos iRead4Skills **no ofrece ningún libro ni artículo para leer**. La plataforma solo proporciona información sobre la obra y su nivel general de complejidad, tal y como se muestra a continuación.



MUY FÁCIL

detalhe da classificação

Surf Waves of Living Waves of Living

Leroy Grannis

ISBN 931236781238127382 | EDITORIAL Erdman-Schaden | INSERTADO POR IRead4Skills

Título y Autor	Título del libro/artículo y autoría.
ISBN	El ISBN (*International Standard Book Number*) es un código global utilizado para la identificación de libros. Cada libro publicado tiene un ISBN asociado, lo que facilita su búsqueda.
ISSN	El ISSN (*International Standard Serial Number*) es un código global cuya función es identificar el título de una publicación seriada (ej. periódicos, revistas, anuarios, etc.).
Editorial	Un mismo libro puede ser publicado por diferentes editoriales. Cada edición será distinta y, por ello, es importante saber de qué edición se trata.
Insertado por	Los títulos de la base de datos solo pueden ser clasificados y enviados por editoriales, bibliotecas o miembros autorizados del proyecto iRead4Skills. Esta información identifica quién registró el título, promoviendo la transparencia y la responsabilidad de la información.
Clasificación de complejidad iRead4Skills	A cada título se le asigna un nivel de complejidad: **Muy Fácil, Fácil, Claro, Más Complejo** (ver descripción en este Manual). Aunque el sistema proporciona resultados fiables, estos no están exentos de errores o subjetividad y deben interpretarse como indicadores informados y no como medidas absolutas.
Sugerencias de la misma categoría	**¿Cuál es el criterio?** - Es posible clasificar por género (novela, etc.) y presentar otros títulos existentes en la misma categoría.

4. Niveles de complejidad

Nivel de complejidad	Descripción simplificada
	Textos que son comprendidos total o casi totalmente por todas las personas, incluyendo aquellas con una escolaridad muy baja (i.e., que no alcanzaron el 6.º año de educación básica) y que casi no tienen práctica de lectura.
	Textos que son comprendidos total o casi totalmente por personas con una escolaridad baja (i.e., que completaron el 6.º año de educación básica, pero que no superan el 9.º año) y que tienen poca práctica de lectura.
	Textos que son comprendidos en una primera lectura por personas que han completado el 9.º año y que tienen una práctica de lectura media.
	Textos considerados más complejos que los textos del nivel "Claro".

5. Buscar en la base de datos de títulos iRead4Skills

Los títulos de la base de datos iRead4Skills están catalogados de manera que permiten realizar diversas búsquedas. Puede buscar de varias formas diferentes.



Búsqueda por nivel de complejidad: En la parte izquierda de la barra de búsqueda, puede seleccionar el nivel de complejidad. Por ejemplo, si

selecciona el nivel Muy fácil, solo se mostrarán los libros clasificados como Muy fácil.

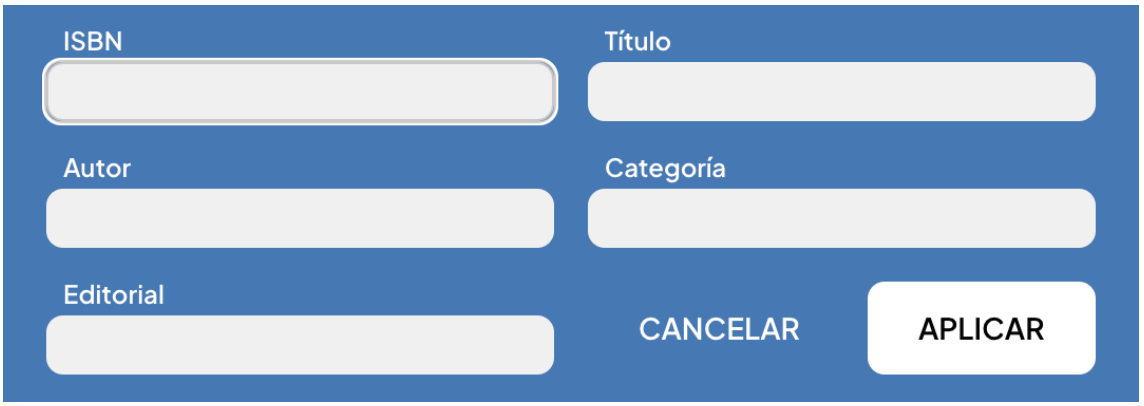


Nota importante:

Si desea ver todos los libros disponibles en la base de datos, asegúrese de que la opción «Todos» esté marcada en esta pestaña.

Búsqueda por nombre del autor o por título: En el centro de la barra de búsqueda, puede introducir el **título** o el **autor** del libro que busca. No es necesario pulsar «Intro» o «Buscar» al final. Al escribir lo que desea, la base de datos buscará automáticamente lo que busca.

Búsqueda avanzada: En la parte derecha de la barra de búsqueda, puede realizar una búsqueda más específica.



En esta opción, como se muestra en la imagen anterior, puede buscar por ISBN/ISSN o por: título, autor, categoría o editorial.

Por ejemplo, si desea encontrar títulos de una editorial específica, independientemente del nivel de complejidad, puede escribir el nombre de la editorial en el campo «Editorial» y hacer clic en «Aplicar».

Nota importante:

Después de utilizar la Búsqueda avanzada, para volver a ver todos los títulos disponibles, **debe borrar** lo que ha escrito en los campos de esta búsqueda y volver a hacer clic en «Aplicar».

6. Más información

La base de títulos iRead4Skills se ha desarrollado en el marco de un proyecto de investigación financiado por el programa Horizonte Europa 2030. Puede consultar toda la información sobre el equipo, las etapas de desarrollo, las publicaciones, los resultados y las actividades, los socios y las entidades interesadas en el proyecto en https://iread4skills.com/es/.